



- 註釋 NOTES :
- 除在其他方面指定外,全部以米為量度單位。  
ALL DIMENSIONS ARE IN METRES UNLESS OTHERWISE SPECIFIED.
  - 所有水平均以米為單位並在香港主水平基準上。  
ALL LEVELS ARE IN METRES AND ABOVE HONG KONG PRINCIPAL DATUM.
  - 如有需要施工區界限內之現有行車道,行人路,美化市容地帶,中央分隔帶/安全島及休憩用地的部分路段或會分階段臨時封閉。  
SECTIONS OF THE EXISTING CARRIAGEWAYS, FOOTPATHS, AMENITY AREAS, CENTRAL RESERVES/REFUGE ISLANDS AND OPEN SPACE WITHIN THE LIMIT OF WORKS AREA MAY BE TEMPORARILY CLOSED IN PHASES AS AND WHEN REQUIRED.
  - 如有需要施工區界限內之現有海堤或會實施臨時保護及預防工作。  
TEMPORARY PROTECTIVE AND PRECAUTIONARY WORKS MAY BE CARRIED OUT ON EXISTING SEAWALL WITHIN THE LIMIT OF WORKS AREA AS AND WHEN REQUIRED.

- 圖例 LEGEND :
- 施工區界限  
LIMIT OF WORKS AREA
  - 擬建行車隧道  
PROPOSED ROAD TUNNEL
  - 擬建行人跨管通道  
PROPOSED PEDESTRIAN CROSS PASSAGE
  - 擬建行車隧道地下排氣管  
PROPOSED BURIED EXHAUST DUCT FOR ROAD TUNNEL
  - 擬建地面行車道  
PROPOSED AT GRADE CARRIAGEWAY
  - 擬建高架行車道  
PROPOSED ELEVATED CARRIAGEWAY
  - 擬建地面行人路  
PROPOSED AT GRADE FOOTPATH
  - 擬建高架行人路  
PROPOSED ELEVATED FOOTPATH
  - 擬建行人隧道  
PROPOSED PEDESTRIAN SUBWAY
  - 擬建行人天橋  
PROPOSED FOOTBRIDGE
  - 擬建樓梯  
PROPOSED STAIRCASE
  - 擬建升降機  
PROPOSED LIFT
  - 擬建中央分隔帶/安全島  
PROPOSED CENTRAL RESERVE/ REFUGE ISLAND
  - 擬建美化市容地帶  
PROPOSED AMENITY AREA
  - 擬建休憩用地  
PROPOSED OPEN SPACE
  - 擬建綠化平台  
PROPOSED LANDSCAPE DECK
  - 擬建密封式隔音罩  
PROPOSED FULL ENCLOSURE
  - 擬建半密封式隔音罩  
PROPOSED SEMI-ENCLOSURE
  - 擬建直立式隔音屏障  
PROPOSED VERTICAL NOISE BARRIER
  - 擬建懸臂式隔音屏障  
PROPOSED CANTILEVER NOISE BARRIER

工程名稱 project title  
**工務計劃項目第 6461TH 號  
 中九龍幹線**  
 PWP ITEM NO. 6461TH  
**CENTRAL KOWLOON ROUTE**

圖則名稱 plan title  
**根據<<道路(工程、使用及補償)條例>>  
 (第370章)而在憲報公布的圖則**  
**PLAN FOR GAZETTING UNDER ROADS  
 (WORKS, USE AND COMPENSATION)  
 ORDINANCE (CHAPTER 370)**

圖則編號 plan no.  
**287786/GAZ/1008**

比例 scale  
 1: 1000 (A1)  
 或如圖示  
 OR AS SHOWN

主要工程管理處  
**MAJOR WORKS  
 PROJECT MANAGEMENT OFFICE**

路政署  
**HIGHWAYS DEPARTMENT**

- 圖例 LEGEND :
- 擬建行車隧道大樓及營運範圍  
PROPOSED ROAD TUNNEL BUILDING AREA AND OPERATIONS AREA
  - 現有地面行車道將永久封閉及拆卸  
EXISTING AT GRADE CARRIAGEWAY TO BE PERMANENTLY CLOSED AND DEMOLISHED
  - 現有地面行車道將永久封閉  
EXISTING AT GRADE CARRIAGEWAY TO BE PERMANENTLY CLOSED
  - 現有高架行車道將永久封閉及拆卸  
EXISTING ELEVATED CARRIAGEWAY TO BE PERMANENTLY CLOSED AND DEMOLISHED
  - 現有高架行車道將永久封閉  
EXISTING ELEVATED CARRIAGEWAY TO BE PERMANENTLY CLOSED
  - 現有地面行人路將永久封閉及拆卸  
EXISTING AT GRADE FOOTPATH TO BE PERMANENTLY CLOSED AND DEMOLISHED
  - 現有中央分隔帶/安全島將永久封閉及拆卸  
EXISTING CENTRAL RESERVE/REFUGE ISLAND TO BE PERMANENTLY CLOSED AND DEMOLISHED
  - 現有美化市容地帶將永久封閉及拆卸  
EXISTING AMENITY AREA TO BE PERMANENTLY CLOSED AND DEMOLISHED
  - 現有建築物將永久封閉及拆卸  
EXISTING BUILDING TO BE PERMANENTLY CLOSED AND DEMOLISHED
  - 現有地面行車道將臨時封閉及重建  
EXISTING AT GRADE CARRIAGEWAY TO BE TEMPORARILY CLOSED AND RECONSTRUCTED
  - 現有高架行車道將臨時封閉及重建  
EXISTING ELEVATED CARRIAGEWAY TO BE TEMPORARILY CLOSED AND RECONSTRUCTED
  - 現有地面行人路將臨時封閉及重建  
EXISTING AT GRADE FOOTPATH TO BE TEMPORARILY CLOSED AND RECONSTRUCTED
  - 現有中央分隔帶/安全島將臨時封閉及重建  
EXISTING CENTRAL RESERVE/REFUGE ISLAND TO BE TEMPORARILY CLOSED AND RECONSTRUCTED
  - 現有美化市容地帶將臨時封閉及重建  
EXISTING AMENITY AREA TO BE TEMPORARILY CLOSED AND RECONSTRUCTED
  - 現有九龍城碼頭公共運輸交匯處將臨時拆卸及重置  
EXISTING KOWLOON CITY FERRY PIER PUBLIC TRANSPORT INTERCHANGE TO BE TEMPORARILY DEMOLISHED AND REPROVISIONED
  - 重置九龍城碼頭公共運輸交匯處範圍  
EXTENT OF REPROVISIONED KOWLOON CITY FERRY PIER PUBLIC TRANSPORT INTERCHANGE
  - 現有政府前濱及/或海床將臨時填平  
EXISTING GOVERNMENT FORESHORE AND/OR SEA-BED TO BE TEMPORARILY RECLAIMED
  - 行車線(每一箭頭表示一條行車線)  
TRAFFIC LANE (ONE ARROW REPRESENTS ONE LANE)
  - 地面/高架行車道的建議路面水平(約數)  
PROPOSED ROAD LEVEL OF AT GRADE/ELEVATED CARRIAGEWAY (APPROXIMATE)
  - 行車隧道的建議路面水平(約數)  
PROPOSED ROAD LEVEL OF ROAD TUNNEL (APPROXIMATE)
  - 建築物的建議屋頂水平(約數)  
PROPOSED ROOF LEVEL OF BUILDING (APPROXIMATE)